

# Ko Ka Taba Jin Labarin Ka'idodi Huɗu Na Ruhaniya ?

## Have You Heard of the Four Spiritual Laws?

*Just as there are physical laws that govern the physical universe, so are there spiritual laws which govern your relationship with God.*

*Kamar yadda mu ke da dokoki a kasarmu domin zaman lafiya da salama, haka nan Allah yana da ka'idodin da dole mu san su idan muna bukatar zaman lafiya da shi.*

God **LOVES** you and offers a wonderful **PLAN** for your life.



Allah yana **KAUNAR**KA kuma yana mika maka kyakkyawan **SHIRI** don rayuwarka.

*(References contained in this booklet should be read in context from the Bible wherever possible.)*

### **GOD'S LOVE**

*"God so loved the world that He gave His one and only Son, that whoever believes in Him shall not perish, but have eternal life" (John 3:16 NIV).*

### **GAME DA KAUNAR ALLAH**

*"Gama Allah ya kaunaci duniya har ya ba da makadaicin Dansa don dukan wanda ke dogara gare shi kada ya halaka, amma ya sami rai madawwami." (Yahaya 3:16)*

### **GOD'S PLAN**

[Christ speaking] *"I came that they might have life, and might have it abundantly" (John 10:10).*

### **GAME DA SHIRIN ALLAH:**

[Kristi ya ce] *"Dalilin zuwana ke nan in ba da rai a yalwace." (Yahaya 10:10)*

*Why is it that most people are not experiencing the abundant life?*

*Because...*

*Amma mutane da yawa ba sa jin dadm rayuwarsu domin...*

Man is **SINFUL** and **SEPARATED** from God. Thus, he cannot know and experience God's love and plan for his life.



Mutum yana da **ZUNUBI**, kuma ya rabu da allah, don haka ba ya iya sanin kaunar allah da shirin nan na rayuwarsa.

### **MAN IS SINFUL**

*"All have sinned and fall short of the glory of God" (Romans 3:23).*

### **MUTUM MAI ZUNUBI NE:**

*"I, kowa ya yi zunubi, kowa ya kasa ga darajar Allah." (Romawa 3:23)*

Man was created to have fellowship with God; but, because of his stubborn self-will, he chose to go his own independent way, and fellowship with God was broken. This self-will, characterized by an attitude of active rebellion or passive indifference, is an evidence of what the Bible calls sin. *"We all, like sheep have gone astray, each of us has turned to his own way;" (isa 53:6)*

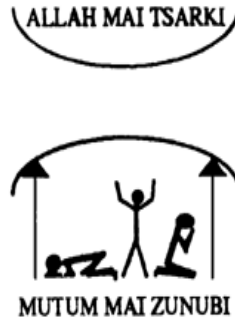
Allah ya halici mutum domin yana so ya yi zumunta tare da shi. Amma mutum ya zabi bin nufinkansa, saboda haka zaman lafiya da Allah ya gagare shi. Bin nufin kanmu cikin kowane abu, babba ko karami, shi ne Littafi Mai Tsarki yake kira zunubi. *"Dukanmu kamar tumaki muka bata, kowa yana bin nasa tafarki." (Ishaya 53:6)*

## MAN IS SEPARATED

“The wages of sin is death” [spiritual separation from God] (Romans 6:23).

This diagram illustrates that God is holy and man is sinful. A great gulf separates the two. The arrows illustrate that man is continually trying to reach God and the abundant life through his own efforts, such as a good life, philosophy, or religion – but he inevitably fails.

The third law explains the only way to bridge this gulf...



## MUTUM YA RABU DA ALLAH:

“Gama hakin zunubi mutuwa ne [rabuwa da Allah shi ne mutuwa ta ruhaniya.]” (Romawa 6:23)

Wannan zane yana nuna yadda Allah Mai Tsarki ba ya zama tare da mutum mai zunubi. Kibawun nan suna nuna yadda mutum yana neman zuwa wurin Allah ta kokarin kansa, alal misali. ta hanyoyin addini, da zaman aminci, da addu'a, da taron sujada da dai sauransu. Amma wadannan duka ba za su kai mutum ga ceto ba.

Ka'idan nan ta uku ce kadai ta ke nuna mana hanya daya tak wadda za mu bi don mu koma wurin Allah

Jesus Christ is God's **ONLY** provision for man's sin. Through Him you can know and experience God's love and plan for your life.



Ba wata hanya da za ta kai mu wurin Allah sal ta wurin Yesu almasihu. Ya mutu dominmu. Ta wurinsa kadai za ka iya sanin kaunar Allah da shirinda ya yi domin rayuwarka.

## HE DIED IN OUR PLACE

“God demonstrates His own love toward us, in that while we were yet sinners, Christ died for us” (Romans 5:8).

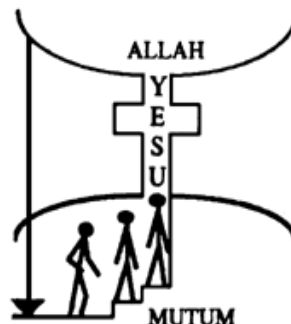
## HE ROSE FROM THE DEAD

“Christ died for our sins...He was buried...He was raised on the third day, according to the Scriptures...” (1 Corinthians 15:3-4).

## HE IS THE ONLY WAY TO GOD

“Jesus said to him, ‘I am the way, and the truth, and the life; no one comes to the Father, but through Me’” (John 14:6).

This diagram illustrates that God has bridged the gulf which separates us from Him by sending His Son, Jesus Christ, to die on the cross in our place to pay the penalty for our sins.



## ALMASIHU TA MUTU DOMINMU:

“Allah ya nuna kaunarsa zuwa gare mu yadda Kristi ya mutu dominmu. tun muna cikin zunubi.” (Romawa 5:8)

## ALMASIHU YA TASHI DAGA CIKIN MATATTU:

Älmashiu ya mutu domin zunubanmu ... an binne shi... kuma an ta da shi a rana ta uku. kamar yadda annabawa suka yi annabci.” (I Korantiyawa 15:3-4)

## BAN DA YESU BABU HANYAR CETO:

Yesu ya ce masa, Ni ne hanya. Ni ne gaskiya. Ni ne rai; ba mai zuwa wurin Uba sai ta wurina” (Yahaya 14:6)

Wannan zane yana nuna yadda Allah shi kadai zai jawo mu zuwa ga kansa. Ya aikata wannan sa'ad da ya aiko Yesu domin ya mutu bisa gicciye saboda zunubanmu.

It is not enough just to know these three laws ...

Amma sanin ka'idodin nan uku kurum bai isa ba...

We must individually **RECEIVE** Jesus Christ as Saviour and Lord; then we can know and experience God's love and plan for our lives.



Dole kowannenmu ya **KARBI** Yesu kristi ya zama mai cetonsa da ubangijinsa; ta haka kadaiza mu sha dadin kaunar Allah da shirin da ya yl don rayuwarmu.

### WE MUST RECEIVE CHRIST

*"As many as received Him, to them He gave the right to become children of God, even to those who believe in His name" (John 1:12)*

*"By grace you have been saved through faith; and that not of yourselves, it is the gift of God; not as a result of works, that no one should boast" (Ephesians 2:8,9).*

### WE RECEIVE CHRIST THROUGH PERSONAL INVITATION

[Christ speaking] *"Behold, I stand at the door and knock; if any one hears My voice and opens the door, I will come in to him" (Revelation 3:20).*

Receiving Christ involves turning to God from self (repentance) and trusting Christ to come into our lives to forgive our sins and to make us what He wants us to be.

These two circles represent two kinds of lives:

#### 1. SELF-DIRECTED LIFE

English needed here

#### 2. CHRIST-DIRECTED LIFE

English needed here

Which circle best represents your life?

Which circle would you like to have represent your life?

*JThe following explains how you can receive Christ:*

### DOLE MU KARBI YESU TA WURIN BANGASKIYA:

*"Amma dukan wadanda suka karbe shi, ya ba su iko su zama 'ya'yan Allah ta wurin ba da gaskiya ga sunansa." (Yahaya 1:12)*

*"Sabode alherinsa ne an cece ku ta wurin bangaskiya cikin Kristi ... Ceto ba bisa kokarin kanmu bane, don haka ba mai iya yin fahariya." (Afisawa 2:8,9)*

### IN ZA MU KARBI YESU DOLE MU GAYYACE SHI:

*Yesu ya ce. "Gama ina tsaye a bakin kofa (In zuciyarka) ina kwankwasawa; duka wanda ya ji muryata, kuma ya bude kofa zan shiga wurinsa." (Wahayin Yahaya 3:20)*

Karbar Yesu ya shafi gaskatawa cewa Allah zai shiga zukanmu ya gafarta mana zunubanmu. Dole ne mu juya daga zunubi, mu ba Yesu dama ya yi zamansa a cikinmu.

Wadannan zane-zane suna kwatanta zaman mutum iri biyu:

#### 1. ZAMAN BIN NUFIN MUTUM:



Wannan mutum da ikon kansa ya ke bin nasa nufi. Yesu (Y) ba ya cikin zamansa. Digodigon nan suna nuna fannonin zaman mutum. Wato kamar addini, da kudi, da ayyuka, da matsaloli, da dai sauransu. Duk wadannan suna karkashin nufin mutum. Duk wadannan suna karkashin nufin mutu. Don haka mutumin nan ba shi da salama.

#### 2. ZAMAN BIN NUFIN KRISTI:



A nan Yesu (Y) ya shiga cikin zaman mutumin nan, yana mulki bisansa. Wannan mutum ya yarda Yesu ya yi mulki bisa kowane fannin zamansa. Don haka ya mika addinisa, da kudinsa, da ayyukansa, da duk an kome nasa karkashin sarautar Yesu. Sabonda haka yana da salama tsakaninsa da Allah.

**Daga cikin zane-zanen nan biyu, wannene ke nuna irin zamanka?**

**Wannene ka fi so ya nuna irin zamanka?**

*Ga yadda za ka karbi Yesu Kristi:*

## YOU CAN RECEIVE CHRIST RIGHT NOW BY FAITH THROUGH PRAYER

God knows your heart and is not so concerned with your words as He is with the attitude of your heart.

The following is a suggested prayer:

**“Lord Jesus, I need You. Thank You for dying on the cross for my sins. I open the door of my life and receive You as my Savior and Lord. Thank You for forgiving my sins and giving me eternal life. Take control of the throne of my life. Make me the kind of person You want me to be.”**

Does this prayer express the desire of your heart?

If it does, I invite you to pray this prayer right now, and Christ will come into your life, as He promised.

Did you receive Christ into your life? According to His promise in Revelation 3:20, where is Christ right now in relation to you? Christ said that He would come into your life. Would He mislead you? On what authority do you know that God has answered your prayer? (The trustworthiness of God Himself and His Word.)

Thank God often that Christ is in your life. He will never leave you (*Hebrews 13:5*). You can know that Christ lives in you and that you have eternal life because of His promise.

What about feelings?

## NOW THAT YOU HAVE RECEIVED CHRIST

The moment that you received Christ, many things happened:

1. Christ came into your life (Revelation 3:20, Colossians 1:27)
2. Your sins were forgiven (Colossians 1:14).
3. You became a child of God (John 1:12).
4. You will begin to experience God's love and purpose for your life (John 10:10 and II Corinthians 5:14,15,17).

Can you think of anything more wonderful that could happen to you than receiving Christ? Would you like to thank God in prayer right now for what He has done for you? By thanking God, you demonstrate your faith.

*Now what?*

## ZA KA IYA KARBAR YESU TA WURIN BANGASKIYA

In ka gayyace shi ta wurin addu'a ya shigo ranka, ya zama Mai Cetonka da Ubangijinka, kuma kaba da gaskiya cewa ya shigo, haka kuwa zai zama. Allah ya san zuciyarka, kuma ba ka iyarudinsa ba, domin haka ka ba da gaskiya cikin addu'arka. Ga addu'ar ka za ka yi:

**“Ya Ubangiji Yesu, ta wurin bin nufin kaina na yi maka zunubi. Ka shigo zuciyata, ka gafartamini zunubaina. Ka yi mulki bisa kaina, ka maishe ni sabon mutum. Na gode domin ka amsaaddu'ata. Amin”**

Kana so ka yi wannan addu'a?

In ka yi ta, Yesu zai shiga zuciyarka kamar yadda ya yi alkawari....

Ka kabri Yesu yanzu? Yesu na cikin zuciyarka yanzu? Ta yaya ka sani? Ka dubi alkawarin Allah cikin Wahayin Yahaya 3:20. Za ka iya sani Yesu yana cikin zuciyarka domin ya yi alkawari. Ba ka bukarar ka sake gayyatarsa.

## KADA KA DOGARA GA YADDA KA KE JI

Yau kana muma, mai yiwuwa ne gobe za ka ji dan bakin ciki. Ko da yaya ka ke ji, Yesu Kristiyana nan cikin zuciyarka, don ya ce, “*Ba zan bar ka kai kadai ba.*” (*Ibraniyawa 13:5*) Ka dogaraga Maganar (alkawaran) Allah. Kada ka dogara ga yadda ka ke ji.

## SA'AD DA KA KARBI YESU KRISTI, ABUBUWA DA YAWA ZA SUFARU...

Ga wadansu:

1. Yesu Kristi ya shiga cikin zuciyarka da zamanka. (Wahayin. Yahaya 3:20)
2. An gafarta maka zunubanka (Kolosiyawa 1:14)
3. An maishe ka daya daga cikin 'ya' yan Allah. (Yahaya 1:12)
4. Kana da rai na har abada. (Yahaya 5:24)
5. Ka fara jin dadin zamanka domin Kristi yana rayuwa cikinka. (Yahaya 10:10; 2 Korantiyawa 5:17)

Wadan nan abubuwa da alkawarai da dama daga wurin Allah naka ne. Ka karanta su daga cikin Littafi Mai Tsarki. Cikin Ayyukan Manzanni 17:11 wadansu mutane suka rika bincike Maganar Allah kowace rana, domin su gane ko gaskiya ce.

## SHA WARWARI A KAN YADDA ZA KA YI GIRMA CIKIN KRISTI:

## SUGGESTIONS FOR CHRISTIAN GROWTH

Go to God in prayer daily (Luke 18:1).

Read God's Word daily (Psalm 119:11); begin with the Gospel of John.

Obey God moment by moment (John 14:21).

Witness for Christ by your life and words (Luke 8:39).

Trust God for every detail of your life (1 Peter 5:7).

Holy Spirit – allow Him to control and empower your daily life and witness (Galatians 5:16,17; Acts 1:8).

Do Not Depend on Feelings

## SHA WARWARI A KAN YADDA ZA KA YL GIRMA CIKIN KRISTI:

Ka yi addu'a ga Allah ko wace rana. (Luka 18:1)

Ka karanta maganar Allah ko wace rana. (Zabura 119:11) Ka fara karatu a Bishara ta hannun Yahaya.

Ka yi biyayya ga Allah kullum. (Yahaya 14:21)

Ka shaida Kristi ta wurin zamanka da kuma maganarka. (Luka 8:39)

Ka dogara ga Allah cikin ko wane abu. (1 Bitrus 5:7)

Ka yarda Ruhu Mai Tsarki wanda ke tare da kai yanzu, ya ba ka ikon yin kome a dukan zamanka ko wace rana. (Galatiyawa 5:16,17; Ayyukan Manzanni 1:8)

Ai ya kamata yanzu ka gaya wa wani labarin nan mai dadi.

## SPECIAL MATERIALS ARE AVAILABLE FOR CHRISTIAN GROWTH.

If you have come to Christ personally through this presentation of the gospel, helpful materials for Christian growth are available to you. For more information write:

**Campus Crusade for Christ Australia,  
PO Box 40,  
Sydney Markets, NSW 2129**  
phone (02) 9748 5798 Fax: (02) 9748 5799  
**email: materials@hereslife.com**  
**Website: www.hereslife.com**

©Campus Crusade for Christ Australia, 2002  
A.C.N. 002 310 796 Item: HuaEng4pWBw05Apr



*Helping you reach multicultural communities with the Gospel*

Kofin wannan dan littafi, ko juya shi zuwa wani harshe, dukansa ko wani sashi nasa, to, haram ne muddin ba a sami iznin Great Commission Movement ba Adireshinmu:

**Great Commission Movement**

**Box 500**

**Jos, Nigeria.**



# You can get bi-lingual Gospel tracts in more than 70 languages from our website

([www.hereslife.com/evangel/tracts.htm](http://www.hereslife.com/evangel/tracts.htm))

*Now you can have the tracts in the languages you need when you need them*

## IN BOOKLET FORMAT

Over 50 languages are now available in booklet format (10 cm by 10cm). Ideal for evangelistic campaigns and training events. Carry tracts in several languages in your pocket while you are out shopping or visiting people.

To check the latest list of languages and prices visit [www.hereslife.com/orders](http://www.hereslife.com/orders)

## ON CDROM

*Learn to Share the Gospel in over 70 languages in less than an hour.*

Now you can have the tracts you need to reach your neighbours and friends with the Gospel! Print off just one from your computer or photocopy a thousand.

To check the latest list of languages and prices visit [www.hereslife.com/orders](http://www.hereslife.com/orders)

## OTHER IDEAS FOR EVANGELISM Parables for Clowns

Here are four simple tricks that you can learn in less than 30 minutes plus a tract for each trick that will get a person thinking about spiritual things.

**Free from:** [www.hereslife.com/involve/festival.htm](http://www.hereslife.com/involve/festival.htm)

## Granny Smith Apple Evangelism

Get a basket of Granny Smith apples and use this tract as a basis for telling people the Gospel story. Great for people from a Muslim background.

**Free from:** [www.hereslife.com/involve/festival.htm](http://www.hereslife.com/involve/festival.htm)

## IDEAS FOR FOLLOW-UP

### Easy English Bible Studies

What do you do after your friend responds to the Gospel? Here is a series of eight Bible studies in easy English to help them get a good foundation.

**Free from:** [www.hereslife.com/followup/studies.htm](http://www.hereslife.com/followup/studies.htm)

### Other Resources

Looking for a Bible in another language? Maybe you need hard to find resources in another language. Check out our links at [www.hereslife.com/evangel/links.htm](http://www.hereslife.com/evangel/links.htm)

## INVOLVEMENT

Everyone can be involved in helping to reach multi-cultural communities with the Gospel.

We offer coaching, helping you reach YOUR world with the Gospel.

See outreach in action by coming along for one day of involvement in:

- Muslim Evangelism
- Festival Evangelism
- Creative Street Evangelism
- Women's Evangelistic Craft Mornings

We are also looking for people to fill volunteer and full-time positions.

For details on these and other opportunities visit: [www.hereslife.com/involve](http://www.hereslife.com/involve)

# You can get bi-lingual Gospel tracts in more than 70 languages from our website

([www.hereslife.com/evangel/tracts.htm](http://www.hereslife.com/evangel/tracts.htm))

*Now you can have the tracts in the languages you need when you need them*

## IN BOOKLET FORMAT

Over 50 languages are now available in booklet format (10 cm by 10cm). Ideal for evangelistic campaigns and training events. Carry tracts in several languages in your pocket while you are out shopping or visiting people.

To check the latest list of languages and prices visit [www.hereslife.com/orders](http://www.hereslife.com/orders)

## ON CDROM

*Learn to Share the Gospel in over 70 languages in less than an hour.*

Now you can have the tracts you need to reach your neighbours and friends with the Gospel! Print off just one from your computer or photocopy a thousand.

To check the latest list of languages and prices visit [www.hereslife.com/orders](http://www.hereslife.com/orders)

## OTHER IDEAS FOR EVANGELISM Parables for Clowns

Here are four simple tricks that you can learn in less than 30 minutes plus a tract for each trick that will get a person thinking about spiritual things.

**Free from:** [www.hereslife.com/involve/festival.htm](http://www.hereslife.com/involve/festival.htm)

## Granny Smith Apple Evangelism

Get a basket of Granny Smith apples and use this tract as a basis for telling people the Gospel story. Great for people from a Muslim background.

**Free from:** [www.hereslife.com/involve/festival.htm](http://www.hereslife.com/involve/festival.htm)

## IDEAS FOR FOLLOW-UP

### Easy English Bible Studies

What do you do after your friend responds to the Gospel? Here is a series of eight Bible studies in easy English to help them get a good foundation.

**Free from:** [www.hereslife.com/followup/studies.htm](http://www.hereslife.com/followup/studies.htm)

### Other Resources

Looking for a Bible in another language? Maybe you need hard to find resources in another language. Check out our links at [www.hereslife.com/evangel/links.htm](http://www.hereslife.com/evangel/links.htm)

## INVOLVEMENT

Everyone can be involved in helping to reach multi-cultural communities with the Gospel.

We offer coaching, helping you reach YOUR world with the Gospel.

See outreach in action by coming along for one day of involvement in:

- Muslim Evangelism
- Festival Evangelism
- Creative Street Evangelism
- Women's Evangelistic Craft Mornings

We are also looking for people to fill volunteer and full-time positions.

For details on these and other opportunities visit: [www.hereslife.com/involve](http://www.hereslife.com/involve)